

# CICLOMANIA SNC

## CONDIZIONI GENERALI DEL SERVIZIO DI NOLEGGIO

Il locatario (cliente) di biciclette o attrezzature della ditta Ciclomania snc (locatore) che prende in consegna la bicicletta e/o altre attrezzature, alle clausole e condizioni enunciate al retro e verso del presente contratto che il locatario accetta e si impegna a rispettare:

- 1) Per ottenere il noleggio di una bicicletta e/o attrezzatura, il cliente deve presentare al Locatore un valido documento di identità. La bicicletta e/o attrezzatura dovrà essere riconsegnata nel rispetto degli orari comunicati e/o affissi nei punti di noleggio, nello stesso luogo in cui è stata noleggiata, salvo diverso accordo scritto (**non valido per gli alberghi**).  
In caso di consegne fuori orario, il locatore si riserva la possibilità di applicare tariffe aggiuntive per ogni ora di ritardo.  
In caso di disdetta della prenotazione successivamente alle 48 ore dalla data del previsto noleggio, sarà comunque dovuto l'importo pari ad un giorno di noleggio, a titolo di rimborso forfettario delle spese sostenute dal Locatore.
- 2) Prima di prendere possesso del veicolo e/o attrezzatura, il locatario dovrà effettuare il pagamento secondo le tariffe in vigore al momento del noleggio (per gli alberghi il pagamento avverrà tramite loro).
- 3) Il locatario deve versare al fine di garanzia un deposito cauzionale fissato in **€ 50,00 (cinquanta/00)**, per ogni bici noleggiata. Nel caso di noleggio di Biciclette Elettriche (a pedalata assistita), dette anche **E-Bike**, il deposito cauzionale dovrà essere di **€ 100,00 (cento/00)** per ogni e-bike noleggiata.  
Detto deposito non deve essere confuso con il pagamento del noleggio.  
Condizione non valida per bici noleggiate tramite albergo.
- 4) Il Cliente ed il Locatore (o il responsabile dell'albergo) al momento della consegna della bicicletta o dell'attrezzatura, verificheranno lo stato di funzionalità della stessa.  
**Prendendo in consegna la bicicletta il cliente la riconosce meccanicamente efficiente e dichiara di averla preventivamente controllata.**
- 5) La bicicletta o l'attrezzatura è da utilizzarsi esclusivamente come mezzo di trasporto ed è da trattarsi con attenzione, buon senso e diligenza; sono vietate le competizioni, le manovre spericolate e le esibizioni di qualsiasi tipo. L'utente deve utilizzare il mezzo in modo da evitare danni, sia alla stesso che ai relativi accessori.
- 6) L'utente deve rispettare le norme del codice della strada, norme che dichiara di conoscere. Il Locatore (o l'albergo) declina ogni responsabilità in caso di utilizzo improprio del mezzo e di mancato rispetto delle norme del codice della strada.
- 7) Qualsiasi fatto, danno o infortunio conseguente alla circolazione ed all'uso della bicicletta e/o delle attrezzature è imputabile al solo utente conducente. Il cliente è quindi responsabile dei danni causati durante l'utilizzo del mezzo a se stesso, a terzi, a cose, alla bicicletta e/o alle attrezzature.  
Al Locatore (o all'albergo) non potrà essere richiesta alcuna forma di indennizzo.
- 8) Nel caso di danni e/o rotture causati al mezzo noleggiato l'utente dovrà pagare i danni causati che saranno quantificati dal Locatore al momento della riconsegna del mezzo.
- 9) In caso di furto della bicicletta e/o delle attrezzature, di mancata restituzione o di danno irreparabile alla stessa, l'utente dovrà indennizzare il danno con la somma fissata e pattuita fin d'ora di € \_\_\_\_\_ (\_\_\_\_\_ ) che dovrà essere pagata all'atto del ritiro del documento d'identità.  
L'utente dovrà presentare al gestore copia della denuncia effettuata presso gli organi competenti e versare l'importo pari al valore della bicicletta oggetto del furto (vd art.7) che gli verrà restituito in caso di ritrovamento o recupero del veicolo.
- 10) L'uso della bicicletta è riservato ai maggiorenni a meno che il minorenni sia accompagnato da persona maggiorenne che ne assume la responsabilità indicate nel presente contratto.
- 11) Il locatore potrà rifiutare il noleggio della bicicletta a persona non ritenuta in grado di condurla (a norma degli articoli 186 e 187 del Codice della Strada) o per altri motivi e comunque insindacabile giudizio del gestore stesso.
- 12) La sottoscrizione del contratto di noleggio da parte dell'utente presuppone la conoscenza e l'accettazione incondizionata del presente regolamento, delle tariffe, dell'orario di apertura e chiusura del servizio di noleggio.
- 14) Per ogni controversia derivante dai rapporti regolati dalle presenti condizioni generali di noleggio è competente il Foro di Genova

Firma e timbro del locatore

Data

Firma del locatario

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

## CICLOMANIA SNC

### GENERAL CONDITIONS OF THE RENTAL SERVICE

The customer (Renter) of bikes and equipment of the company Ciclomania snc (Lessor) who takes delivery of the bike and/or other equipment, according to the terms and conditions contained in this agreement, accepts and undertakes the following rules:

1) Obtaining the rental of a bike and/or equipment, the Renter must provide to the Lessor a valid ID.

The bike and/or equipment must be returned in compliance with the timetable communicated and/or posted at the rental point, in the same place where it was chartered, unless stated otherwise (not valid for the hotels).

In case of overtime return, the lessor reserves the right to apply additional fees for each hour of delay.

In case reservation is cancelled with less than 48 hours of advance from the date of the expected rental beginning, the amount equal to one day rental will be due, as forfeit reimbursement for the expenses incurred by the Lessor.

2) Before taking possession of the bike and/or equipment, the renter must pay according to the rates in effect at the time of rental (for the hotels clients payment will be made through the hosting hotel).

3) The renter must pay a deposit of €50,00 (fifty/00) for each rented bike.

In case of E-Bikes rental the deposit is €100,00 (one hundred/00) for each rented E-bike

This deposit must not be confused with the payment of the rental.

Condition not valid for bikes rented by the hotel.

4) The Renter and the Company (or the hotel who is hosting the Renter) at the time of the delivery of the bike and/or equipment, will have to check the condition of the bike functionality.

**Taking the delivery of the bike the Renter recognizes its mechanical efficiency and declares to have previously checked it.**

5) The bike and/or the equipment has to be used exclusively as a mean of transportation and the renter has to treat it with care, respect and common sense; races, reckless manoeuvres and each kind of show off are forbidden. The Renter must use the vehicle in order to avoid any damage, both to itself and its accessories.

6) The user must respect the traffic laws, rules that he/she declare to know. The lessor (or the hotel) decline all responsibility in case of improper use of the vehicle and failure to comply with the rules of the traffic laws.

7) Any fact, damage or injury due to the use of the bike and/or the equipment it is attributable only to the driving user. The customer is so responsible of the damages caused to his/herself, thirds, objects, bike and/or equipment. No forms of compensation can be requested to the lessor.

8) In case of damage or breakage of the vehicle the user must pay the due amount quantified by the lessor once returned the vehicle

9) In case of theft, failure in returning or irreversible damage concerning the vehicle and/or the equipment, the renter will have to compensate the due amount established and agreed at the present moment: €\_\_\_\_\_ Amount that will have to be paid at the moment of the ID restitution. The renter will have to present to the lessor a copy of the report submitted to the local authorities and pay an amount equal to the value of the stolen vehicle (in accordance with Art. 7 of the Italian Law) which will be refunded once the vehicle will be found.

10) The usage of the vehicle is only for 18+ years old persons unless the minor is accompanied by an adult who takes all the responsibilities indicated in this contract.

11) The lessor will be allowed to refuse the rental of the vehicle to any person considered not suitable at his own discretion and for any reason (according to Art. 186 and 187 of the Italian Road Code).

12) The subscription of this rental contract presupposes the complete understanding and acceptance of the present regulation, rental rates, opening and closing hours of the rental service.

13) For any controversy arising from the relations regulated by the present agreement between the two Parties the competent authority will be "Foro Di Genova".

Stamp and signature of the Lessor

Date

Signature of the Renter

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_